

## PROŠIRENA PRAVILA O KOLAČIĆIMA

Društvo ABS – Acciaierie Bertoli Safau S.p.A. – s adresom u via Buttrio 28, 33050 Pozzuolo del Friuli (UD), Italija, kao **nositelj podataka**, prema propisima navedenima u članku 13. zakonodavne uredbe 196/2003 (Zakon o zaštiti osobnih podataka), mjeri Garanta za zaštitu osobnih podataka za "*Utvrđivanje pojednostavljenih načina objavljivanja i dobivanja pristanka na korištenje kolačića*" od 8. svibnja 2014. i članka 13. europske uredbe br. 2016/679 (u daljnjem tekstu "GDPR"), pruža vam sljedeće informacije o kolačićima postavljenima na domeni <https://www.absacciai.com> (u daljnjem tekstu web-stranica).

### ŠTO SU KOLAČIĆI?

Kolačići su podaci koje poslužitelj generira i koji se pohranjuju u tekstualnim datotekama na tvrdom disku računala ili na bilo kojem uređaju koji korisnik koristi za pristup internetu (pametni telefon, tablet) te omogućuju prikupljanje podataka o pregledavanju web-stranice. Neke od svrha uključivanja kolačića mogu zahtijevati korisnikov pristanak.

Kolačići se mogu trajno pohraniti na vaše računalo i imati promjenjivo trajanje (tzv. trajni kolačići), oni također mogu nestati sa zatvaranjem preglednika ili imati ograničen vijek trajanja (tzv. kolačić sesije).

Kolačiće može postaviti web-stranica koju posjećujete (tzv. kolačići prve strane) ili se mogu instalirati s drugih web-stranica (tzv. kolačići trećih strana).

### KORIŠTENI KOLAČIĆI I NJIHOVA SVRHA

#### - **strogo vezani uz funkcioniranje**

Ova web-stranica upotrebljava kolačiće kako bi spremila sesije korisnika i za obavljanje drugih aktivnosti koje su potrebne isključivo za funkcioniranje, na primjer vezane uz distribuciju prometa.

#### - **spremanja postavki, optimizacija i statistika**

Ova web-stranica upotrebljava kolačiće za spremanje postavki pretrage i optimizaciju korisničkog doživljaja. Ovi kolačići uključuju, na primjer, one koji se koriste za konfiguriranje jezika i valute ili za upravljanje statistikama nositelja web-stranice.

#### - **ostale vrste kolačića ili drugi alati koje mogu koristiti**

Neke od sljedećih usluga prikupljaju zajedno statističke podatke i možda neće tražiti pristanak korisnika ili je moguće da njima upravlja izravno nositelj, ovisno o opisu, bez pomoći trećih strana.

#### - **statistika**

Usluge sadržane u ovoj sekciji omogućuju nositelju podataka da nadgleda i analizira podatke o prometu i prati ponašanje korisnika.

#### - **usluge trećih strana**

Web-stranica integrira unutar svojih stranica usluge trećih strana koje bi mogle postaviti i koristiti vlastite kolačiće i/ili slične tehnologije. Korištenje takvih kolačića i sličnih tehnologija od strane takvih tvrtki regulirano je Pravilima o privatnosti tih tvrtki, a ne ovim pravilima, s obzirom da je nositelj podataka potpuno nepovezan s upravljanjem takvim alatima i obradom podataka koji iz njih proizlaze.

Sljedeća tablica navodi kolačiće koje [absacciai.com](https://absacciai.com) najčešće koristi na svojoj web-stranici, s opisom njihove uporabe.

| Kategorija kolačića              | Upotreba   | Naziv  |
|----------------------------------|--|--|
| <b>Google Analytics kolačići</b> | <p>Koriste se za generiranje informacija o korištenju web-stranice <a href="https://absacciai.com">absacciai.com</a> od strane korisnika. Prikupljene informacije koriste se za izradu izvješća o aktivnosti web-stranice i stoga za njezino poboljšanje. Anonimno prikupljene informacije odnose se na broj posjetitelja, polazišne i pregledane stranice.</p> <p>Google pohranjuje prikupljene podatke na svojim serverima u SAD-u i može ih proslijediti ovlaštenim trećim stranama da ih obrađuju ili na zahtjev vlasti. IP adresa korisnika nije povezana s drugim podacima pohranjenima na Googleu. Pristupajući stranici <a href="https://absacciai.com">absacciai.com</a> pristajete na to da Google obrađuje podatke u gore navedene svrhe.</p> <p><b>Google pravila o privatnosti:</b><br/><a href="https://policies.google.com/privacy?hl=en">https://policies.google.com/privacy?hl=en</a></p> <p><b>Da biste onemogućili Google kolačiće:</b> <a href="https://adssettings.google.com/authenticated">https://adssettings.google.com/authenticated</a></p> | utm_source<br>utm_medium,<br>utm_channel,<br>utm_term<br>utm_content, utmc<br>utmz, utma, utmb |
| <b>Kolačići sesije</b>           | <p>Privremeni kolačići koji se koriste za pravilno funkcioniranje web-stranice i koji se brišu s računala nakon zatvaranja preglednika. Njihova upotreba smanjuje potrebu stranice <a href="https://absacciai.com">absacciai.com</a> da prenosi korisničke informacija putem Interneta.</p> <p>Kolačići sesije također omogućuju pamćenje postavki jezika i održavaju sesiju korisnika ako je korisnik prijavljen na web-stranicu prijavom i zaporkom.</p>   | pll_language   |
| <b>Cloudflare kolačići</b>       | Radi se o tehničkom anonimnom kolačiću koji osigurava sigurnost kod korištenja CloudFlare caching sustava  | __cfuid  |
| <b>DoubleClick kolačići</b>      | Kolačić koji je Google Analytics postavio za oglašavanje i remarketing, za više informacija provjerite:  | id   |

| Kategorija kolačića          | Upotreba  | Naziv                           |
|------------------------------|---|---------------------------------|
| <b>Funkcionalni kolačići</b> | To su kratkotrajni kolačići koji se koriste za pohranjivanje preferencija ili opcija koje je posjetitelj anonimno proveo, osobito se koristi kolačić <code>complianceCookie_*</code> za pamćenje prihvaćanja kolačića od strane posjetitelja. Ovaj kolačić traje 14 dana. | <code>complianceCookie_*</code> |

## KAKO MOGU UPRAVLJATI KOLAČIĆIMA NA SVOM PREGLEDNIKU?

Osim onoga što je navedeno u ovom dokumentu, možete upravljati postavkama vezanima uz kolačića izravno na vašem pregledniku i spriječiti, na primjer, uključivanje kolačića od trećih strana. Pomoću postavki preglednika možete izbrisati i kolačiće uključene u prošlosti, uključujući one kolačiće u kojima ste eventualno spremili pristanak za uključivanje Kolačića ove web-stranice. Važno je napomenuti da bi, isključivanjem svih Kolačića, funkcioniranje ove web-stranice moglo biti ugroženo. Informacije o tome kako upravljati kolačićima na svom pregledniku možete pronaći na sljedećim adresama: [Google Chrome](#), [Mozilla Firefox](#), [Apple Safari](#) e [Microsoft Windows Explorer](#).

U nastavku dajemo upute vezane uz najpopularnije preglednike pretraživanja s ciljem uspostave personalizirane konfiguracije kolačića:

### Microsoft Internet Explorer

1. kliknite "Alati" u gornjem dijelu prozora preglednika;
2. odaberite "Svojstva preglednika";
3. kliknite karticu "Privatnost";
4. da biste uključili kolačiće, razina privatnosti mora biti postavljena na "srednju" ili niže; postavljanjem razine privatnosti iznad "srednje", kolačići će biti isključeni.

### Mozilla Firefox

1. kliknite "Alati" u gornjem dijelu prozora preglednika;
2. odaberite "Opcije";
3. odaberite ikonu "Privatnost";
4. kliknite na "Kolačići";
5. odaberite ili uklonite stavke "Prihvati kolačiće sa stranica" i "Prihvati kolačiće trećih strana";

### Google Chrome

1. kliknite ikonu Izbornik;
2. odaberite "Postavke";
3. u donjem dijelu stranice odaberite "Prikaži napredne postavke";
4. u kartici "Privatnost" odaberite "Postavke sadržaja";
5. odaberite ili uklonite "Onemogućujući stranicama da instaliraju podatke".

### Apple Safari

1. kliknite oznaku "Safari" u gornjem dijelu prozora preglednika;
2. odaberite opciju "Postavke";
3. kliknite na "Privatnost";
4. postavite svoj odabir u odjeljku "Kolačići i podaci web-stranica".

Za više informacija o korištenju kolačića i kako ih blokirati, možete posjetiti sljedeće web-stranice: [www.youronlinechoices.eu](http://www.youronlinechoices.eu)  
[www.allaboutcookies.org](http://www.allaboutcookies.org)

## PRIJENOS PODATAKA IZVAN EUROPSKE UNIJE

Podaci prikupljeni Googleovim kolačićima mogu se prenijeti izvan Europske unije, preciznije u Sjedinjene Američke Države, zemlju čiju razinu zaštite podataka Europska komisija smatra odgovarajućom prema članku 45. GDPR-a.

Odluku Europske komisije o adekvatnosti možete pronaći na sljedećem linku: <http://eur-lex.europa.eu/legal-content/IT/TXT/PDF/?uri=CELEX:32016D1250&from=IT>



## PRIMATELJI PODATAKA

Podatke mogu obrađivati vanjski subjekti koji djeluju kao autonomni **nositelji** kao što su, na primjer, nadzorna i kontrolna tijela.

Podaci se također mogu obrađivati izvana u ime Društva od strane **odgovornih osoba** kojima su dane odgovarajuće upute za uporabu. Ti subjekti pretežito pripadaju sljedećim kategorijama:

- a. tvrtke koje nude usluge slanja e-pošte;
- b. tvrtke koje nude usluge alata za postizanje ciljeva navedenih u ovim pravilima (pružatelji IT usluga, tvrtke koje se bave upravljanjem i održavanjem web-stranice...).

## OBVEZA DAVANJE PODATAKA

Osobni podaci obrađeni uključivanjem tehničkih i analitičkih kolačića prve strane nužni su kako bi se korisniku osiguralo pravilno pretraživanje web-stranice.

Ne morate pristati na uključivanje analitičkih kolačića i kolačića za profiliranje trećih strana. Vaši će se osobni podaci obrađivati putem takvih kolačića isključivo uz vaš pristanak, kao što je gore navedeno.

## OSOBNA PRAVA - PRIGOVOR KONTROLNOM TIJELU

Možete se obratiti Odjelu za zaštitu podataka, putem adrese e-pošte Društva [dataprotection@absacciai.com](mailto:dataprotection@absacciai.com), korisnik tim putem može zatražiti od nositelja pristup svojim podacima, njihovo brisanje, ispravljanje netočnih podataka, integraciju nepotpunih podataka ili ograničavanje obrade u slučajevima predviđenima člankom 18. GDPR-a, kao i protivljenje obradi podataka u slučaju legitimnog interesa vlasnika.

Korisnik, osim toga, u slučaju da se obrada temelji na pristanku ili ugovoru i da se provodi pomoću automatiziranih alata, ima pravo primiti podatke u strukturiranom obliku opće uporabe i čitljive automatskim uređajem, kao i, ako je tehnički moguće, prenijeti ih drugom nositelju bez ograničenja.

Također, od 25. svibnja 2018., prema članku 20. GDPR-a, korisnik može ostvariti, osim upravo navedenih prava, i pravo na prenosivost podataka. U ovom slučaju, dotična osoba ima pravo zahtijevati od nositelja osobnih podataka koji se odnose na njega, u strukturiranom, opće korištenom i čitljivom formatu automatskog uređaja, pravo prijenosa tih podataka drugom nositelju podataka bez ograničenja od strane glavnog nositelja.

Korisnici imaju pravo podnijeti žalbu odgovarajućem kontrolnom tijelu u državi članici u kojoj obično žive ili rade ili u državi u kojoj je došlo do navodnog kršenja.

## NOSITELJ PODATAKA

Budući da nositelj ne može tehnički kontrolirati uključivanje Kolačića i drugih sustava za praćenje kojim upravljaju treće strane putem usluga koje se koriste u ovoj aplikaciji, svaka specifična referenca s kolačićima i sustavima praćenja koje postavljaju treće strane treba se smatrati indikativnom. Da biste dobili potpune informacije, pročitajte pravila o privatnosti eventualnih usluga trećih strana navedenih u ovom dokumentu.

S obzirom na objektivnu složenost identifikacije tehnologije kolačića i njihove integracije koja je vrlo usko povezana s funkcioniranjem interneta, korisnik se poziva da se obrati nositelju putem e-pošte: [dataprotection@absacciai.com](mailto:dataprotection@absacciai.com) ako želi dobiti više informacija o korištenju kolačića i eventualno korištenje kolačića trećih strana putem ove web-stranice.

Ažurirano 21.7.2020.